



Manual: Wall Mounted Space-Saver Drying Line

Instructions for fixing the product:

- 1) Prepare the location for the product - the distance must not be longer than the length of the cord.
- 2) The mounting plates can be fixed with screws and dowels - mark the holes where you want to attach the shelf to the wall and drill holes for the dowels (4 holes for each plate) - or they can be glued with the included glue.
- 3) We recommend using screws and dowels to fasten the plates.
- 4) Attach the mounting plate for the winder part (larger) so that the small cut-out in the D-shaped holes faces down.
- 5) Attach the second (smaller) plate as perpendicularly as possible to the winder so that the semi-circular cut-out on the protruding part faces downwards.
- 6) After fixing the plates, you can snap the winder on them (fit the winder and press down) and the plastic cover.
- 7) If you use glue, first make sure that your wall is sufficiently strengthened and does not contain many layers of paint, it could peel off.
- 8) Apply the glue evenly to the surfaces with small holes, press the plate against the wall and secure it against displacement with stickers. Allow the glue to harden for at least 48 hours.

Instructions for use:

- 1) Pull the line out of the winder and snap it into the opposite plastic cap (hook).
- 2) Secure it against further extension by turning the control button to the LOCK position.



Návod: Zatahovací šňůra na prádlo

Návod na upevnění produktu:

- 1) Rozvrhněte si umístění produktu - vzdálenost nesmí být delší, než je délka šňůry.
- 2) Montážní destičky lze připevnit pomocí vrutů a hmoždinek - vyznačte si otvory pro uchycení na zeď a v těch místech vyvrtejte otvory pro hmoždinky (4 otvory pro každou destičku) - nebo je lze přilepit pomocí přiloženého lepidla.
- 3) Pro upevnění destiček doporučujeme použít vruty a hmoždinky.
- 4) Montážní destičku pro navíječ (větší) připevněte tak, aby drobný výřez v otvorech tvaru D směřoval dolů.
- 5) Druhou destičku (menší) připevněte co nejvíce kolmo proti navíječi a aby půlkruhový výřez na vystouplé části směřoval dolů.
- 6) Po upevnění destiček na ně můžete nacvaknout navíječ (navíječ nasadte a stlačte dolů) a plastovou krytku.
- 7) Pokud budete používat lepidlo, tak se nejdříve ujistěte, že je vaše stěna dostatečně zpevněná a neobsahuje mnoho vrstev barvy, mohlo by dojít k jejímu odtržení.
- 8) Lepidlo naneste rovnoměrně na plochy s drobnými otvory, destičku přimáčkněte na zeď a zajistěte proti posunutí samolepkami. Lepidlo nechte zatvrdnout minimálně 48 hodin.

Návod na používání:

- 1) Vytáhněte šňůru z navíječe a zacvakněte ji do protilehlé plastové krytky (háčku).
- 2) Zajistěte ji proti dalšímu vysouvání pootočením tlačítka pro ovládání do pozice LOCK.



Instrukcja: Chowany sznurek na pranie

Instrukcja mocowania produktu:

- 1) Rozplanuj umieszczenie produktu - odległość nie może być większa niż długość sznurka.
- 2) Płytki montażowe mogą być mocowane za pomocą wkrętów i kołków rozporowych - należy zaznaczyć na ścianie otwory do mocowania i wywiercić w tych miejscach otwory na kołki rozporowe (4 otwory na każdą płytkę) - lub mogą być przyklejone za pomocą dołączonego kleju.
- 3) Do mocowania płytek zalecamy użycie wkrętów i kołków.
- 4) Zamocuj płytkę montażową nawijacza (większą) tak, aby małe wycięcie w otworach w kształcie litery D było skierowane w dół.

- 5) Drugą płytkę (mniejszą) przymocuj jak najbardziej prostopadłe do nawijacza tak, aby półokrągłe wycięcie na wystającej części było skierowane w dół.
- 6) Po zamocowaniu płytek można zatrzasknąć na nich nawijacz (nasuń nawijacz i dociśnij) oraz plastikową nakładkę.
- 7) Jeśli zamierzasz użyć kleju, upewnij się najpierw, że twoja ściana jest wystarczająco wzmocniona i nie ma wielu warstw farby - mogłyby dojść do odklejenia płytek.
- 8) Nałóż klej równomiernie na miejsca z małymi otworami, dociśnij płytkę do ściany i zabezpiecz przylepcami, aby zapobiec przesuwaniu się. Pozostaw klej do wyschnięcia na co najmniej 48 godzin.

Instrukcja obsługi:

- 1) Wyciągnąć sznurek z nawijacza i zaczep go w przeciwległej plastikowej nasadce (haczyku).
- 2) Zabezpiecz go przed dalszym wysuwaniem, przekręcając pokrętko sterujące do pozycji LOCK.



Használati útmutató: Behúzható ruhaszárító kötél

A termék rögzítésére vonatkozó utasítások:

- 1) Határozza meg a termék pontos helyét - a két fal közti távolság nem lehet nagyobb, mint a kötél hossza.
- 2) A tartólemezek rögzíthetők csavarokkal és tiplikkel - jelölje ki a falra rögzítéshez szükséges lyukakat, majd készítsen furatokat a tiplik számára ezeken a helyeken (lemezenként 4 lyuk) - vagy felragaszthatók a csomagban található ragasztó segítségével.
- 3) A lemezek rögzítéséhez a csavarok és tiplik használatát javasoljuk.
- 4) A csévéző tartólemzését (nagyobb elem) úgy rögzítse, hogy a D alakú nyílásokban lévő kis kivágás lefelé irányuljon.
- 5) A második (kisebb elem) lemezt a csévéelőre merőlegesen, a kiálló részen lévő félkör alakú kivágással lefelé fordítva rögzítse.
- 6) A lemezek rögzítése után felpattintható rájuk a csévéző (helyezze fel a csévélőt és nyomja meg lefelé) és a műanyag fedél.
- 7) Ha ragasztóval rögzíti a terméket, először győződjön meg róla, hogy a fal kellően szilárd, és nem tartalmaz számos festékréteget, különben azok lepereghetnek.
- 8) Vigyen fel egyenletes ragasztóréteget a kis lyukakkal ellátott felületekre, majd nyomja a lemezt a falra, és rögzítse matricákkal az elmozdulás megakadályozása érdekében. Hagyja a ragasztót legalább 48 órán át szilárdulni.

A termék használatára vonatkozó utasítások:

- 1) Húzza ki a kötelet a csévéelőből, és akassza be a túloldali műanyag fedélbe (kampó).
- 2) A kötél a szabályozógomb LOCK állásba történő elfordításával rögzíthető a visszahúzóadás ellen.